

Use trouble-free autopay

Simply complete the authorization form below and return it to your bank.

Processing this authorization form will take approximately four to six weeks.

For inquiries, please call the following numbers:

Consumer Service Hotline: 1000
Business Customer Hotline: 10088
Teletext: 900-00-22-7942 (English)
900-00-22-7941 (Chinese)

自動轉賬 • 繳費更輕鬆

閣下只須填妥此授權表格並交回有關銀行辦理有關手續，處理需時約四至六個星期。

如有垂詢，請電：

個人客戶服務綜合熱線：1000
商業客戶服務專線：10088
電話聆：900-00-22-7942 (英文)
900-00-22-7941 (中文)

Hong Kong Telecommunications (HKT) Limited ("HKT") Autopay – Direct Debit Authorization

I/We hereby authorize my/our below named Bank to effect transfers from my/our account to that of HKT in accordance with such instructions as my/our Bank may receive from HKT and/or its banker and/or its banker's correspondent from time to time provided always that the amount of any one such transfer shall not exceed the limit indicated below.

I/We agree that my/our Bank shall not be obliged to ascertain whether or not notice of any such transfer or reversal notice has been given to me/us.

I/We jointly and severally accept full responsibility for any overdraft (or increase in existing overdraft) on my/our account which may arise as a result of any such transfer(s).

I/We agree that should there be insufficient funds in my/our account to meet any transfer hereby authorized, my/our Bank shall be entitled, in its discretion, not to effect such transfer in which event the Bank may make the usual charge and that it may cancel this authorization at any time on one week's written notice.

This direct debit authorization shall have effect until further notice. I/We agree that if no transaction is performed on my/our account under such authorization for a continuous period of 30 months, my/our Bank reserves the right to cancel the direct debit arrangement without prior notice to me/us, even though the authorization has not expired or there is no expiry date for the authorization.

I/We agree that any notice of cancellation or variation of this authorization which I/we may give to my/our Bank shall be given at least two working days prior to the date on which such cancellation/variation is to take effect.

Please complete and return this form to your bank 請填妥授權書並交回有關銀行

Debtor's Reference (Account Number)* See Notes 1 below 賬戶號碼* 請參閱下列附註 1			Register Name (in English) 客戶之英文登記姓名	
Bank No. 銀行編號	Branch No. 分行編號	Bank Account No. 賬戶號碼	Bank Name & Branch 銀行及分行名稱	Limit for Each Payment* See Notes 2 below 每次付款之限額* 請參閱下列附註 2
Name of bank account holder (in English) 銀行賬戶持有人之英文姓名			ID / Business Registration / Passport No. of bank account holder 銀行賬戶持有人之身份證 / 商業登記 / 護照號碼	
Address of bank account holder 銀行賬戶持有人地址				
Contact Telephone No. 聯絡電話 Day 日間			Night 夜間	Date 日期
Signature(s) of bank account holder(s)* See Notes 3 below 銀行賬戶持有人簽名* 請參閱下列附註 3			BANK USE ONLY 銀行專用	
X			Signature(s) verified 簽名核實	

*** NOTES**

1. Please fill in the account number which shown on the telecom bill.
2. If the amount of your payments are likely to vary each time, please set limit for each payment at maximum amount you would expect to pay at any one time.
3. Please ensure that you sign the form as well as alterations, in the usual way that you would sign on your bank account.

REMARKS: If the Total Amount Due remains the same each month, a monthly bill will not be issued.

*** 附註：**

1. 請填寫閣下電訊賬單上之賬戶號碼。
2. 如閣下付款之數額每次都可能不同，則請將最高者定為每次付款之最高限額。
3. 請保證閣下在此授權書內之簽名與銀行賬戶中所簽者完全相同，並於任何刪改處加上同樣簽名。

注意事項：若其後每月要繳付的賬項相同，HKT將不會另發賬單。

004-808-509442-006

自動轉賬 — 直接付款授權書

本人(等)現授權本人(等)的上述銀行，(根據HKT或其往來銀行及/或代理行不時給予本人(等)銀行的指示)自本人(等)的戶口內轉賬予HKT。惟每次轉賬金額不得超過以下指定的限額。

本人(等)同意本人(等)的銀行毋須證實該等轉賬通知或沖銷通知是否已交予本人(等)。

如因該等轉賬而令本人(等)的戶口出現透支(或令現時的透支增加)，本人(等)願共同及個別承擔全部責任。

本人(等)同意如本人(等)的戶口並無足夠款項支付該等授權轉賬，本人(等)的銀行有權不予轉賬，且銀行可收取慣常的收費，並可隨時以一星期書面通知取消本授權書。

本直接付款授權書將繼續生效直至另行通知為止。本人(等)同意如本人(等)已設立之直接付款授權的戶口連續三十個月內未有根據本授權而作出過賬的紀錄，本人(等)的銀行保留權利取消本直接付款安排而毋須另行通知本人(等)，即使本授權書並未到期或未有註明授權到期日。

本人(等)同意，本人(等)取消或更改本授權書的任何通知，須於取消/更改生效日最少兩個工作天之前交予本人(等)的銀行。



Use trouble-free autopay

With autopay, your monthly telecoms bills are paid automatically from your current or savings bank account.

If your bank is unable to make the above-mentioned autopay transfer, you will be notified and asked to pay the outstanding amount.

自動轉賬 • 繳費更輕鬆

閣下現可以由指定的銀行往來或儲蓄戶口按月自動轉賬繳付電訊費用。

如指定之銀行未能辦理自動轉賬，閣下亦會接獲通知，另行繳付款項。

Enjoy the convenience of
Autopay to settle your
telecoms bills
申請以自動轉賬繳交
電訊費用

Name of your bank:
銀行名稱

Address:
地址

083321/0210

Please
Stamp Here
請在此
貼上郵票